

Samiske læremidler

Nyhetsbrev for barnehager og skoler



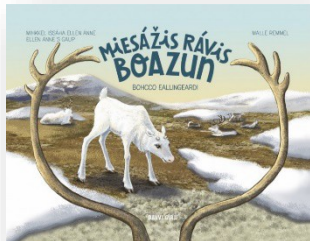
Ovttas | Aktan | Aktesne, Hännoluohkká 45, NO-9520 Guovdageaidnu



Animasjonsfilmer

"Tommelfinger, tommelfinger, hvor er du?" på tre samiske språk.

Sámi lohanguovddáš 2021

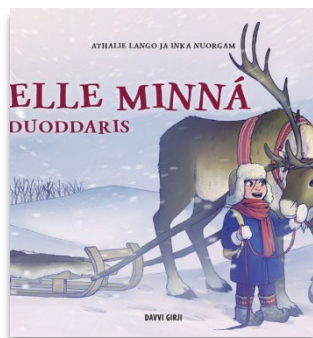


Miesážis rávis boazun

Nordsamisk barnebok. Hva spiser reinen? Hvorfor har noen rein horn, mens andre ikke har? I denne boka kan du følge en reinkalv gjennom det første leveåret.

Davvi Girji 2021

Ellen Anne Sara Gaup

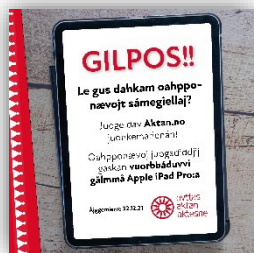


Ella Minná duoddaris

Nordsamisk barnebok. Elle Minná er på tur til bestemor og bestefar med kjørerainen sin, men så blir det uvær. Hvordan skal hun finne fram til bestemor og bestefar?

Davvi Girji 2021

Athalie Lango, Inka Nuorgam



Gilpos!!

Le gus dahkam oahpponeavje sámegiellaj? Juoge dav aktan.no juokkemárenán. Oahpponeavvo máhtta liehket vájku makkir hámen ja fágan.



Gaahtjeme!!

Mah leah saemien learoevierhtiem dorjeme? Joekedh dam aktesne.no joekedimmieareenesne. Learoevierhtie maahtha saahht mennie haemesne jih faagesne.



Gilvu!!

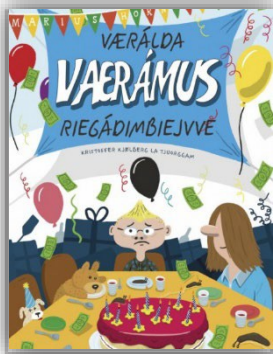
Leatgo ráhkadan sámegiellat oahpponeavvu? Juogat dan ovttas.no juogadanarenas. Oahpponeavvu sáhtta leat vaikko makkár hámis ja fágas.



Árbedábálasj julevsáme gahper

I boka får man et kort historisk innblikk om tradisjonell lulesamisk lue. Boka er tilpasset elever på videregående trinn.

Davi Girji 2021



Værálda værámus riegádimbjejve

Lulesamisk barnebok. Bursdag er gøy! Men ikke for meg. Jeg er sikker på at ingen kommer i bursdagen min, bortsett fra mamma og bestevennen min Kent, da..

Davi Girji 2021

Marius Horn Molaug

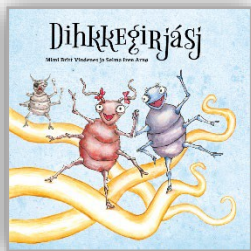


Pluhppa ja gidádulvve

Lulesamisk barnebok. I denne boka har isløsningen tatt fart og Pluhppa drar av sted for å se hva vårflommen gjør med naturen.

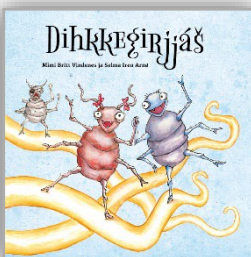
Báhko 2021

Inga Borg



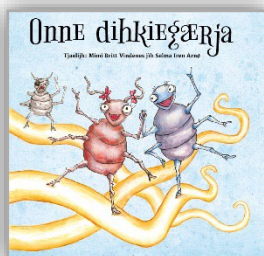
Dihkkegirjásj - Lulesamisk
Barne- og informasjonsbok om hodelus. Fakta om hodelusens historie og myter flettes inn i et eventyr.

Fantasillus 2021
Mimi Britt Vindenes, Selma Iren Arnø



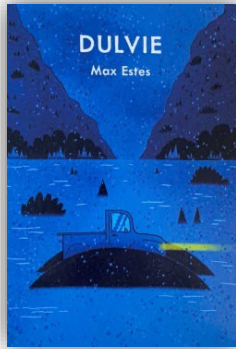
Dihkkegirjjáš - Nordsamisk
Barne- og informasjonsbok om hodelus. Fakta om hodelusens historie og myter flettes inn i et eventyr.

Fantasillus 2021
Mimi Britt Vindenes, Selma Iren Arnø



Onne dihkiegærja - Sørsamisk
Barne- og informasjonsbok om hodelus. Fakta om hodelusens historie og myter flettes inn i et eventyr.

Fantasillus 2021
Mimi Britt Vindenes, Selma Iren Arnø

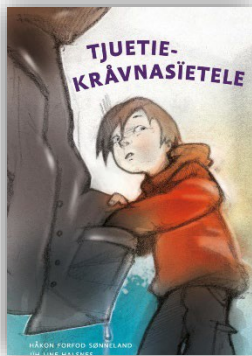


Dulvie

Sørsamisk barnebok. Det er flom, og en mann må evakuere sammen med hunden sin. Hunden stikker av og eieren havner på en heftig tur alene.

Gielem nastedh 2021

Max Estes



Tjuetiekråvnasietele

Sørsamisk barnebok. Hjemme hos Åvla har en hundrelapp forsvunnet. Pappa sier at Åvla har tatt den. Men det har han ikke gjort. For å vise sin uskyld må han finne hundrelappen og den egentlige tyven.

Gielem nastedh 2021

Håkon Sønneland



Saemieh

Sørsamisk faktabok om samene. Her får man lære om samene, hvordan de lever og hva det vil si å være same.

Gielem nastedh 2021

Sigbjørn Skåden



Gávpotfearánat - App

Språkbadspill på nord-, enare- og skolttesamisk. Spilleren lærer seg hverdagsord som er tilknyttet til forskjellige omgivelser i byen.

LudoCraft Ltd. 2021



Spor i ord

Boka inneholder 29 samiske skapelsessagn. Sagnene er humoristiske, skumle og noe forunderlige.

Idut 2021

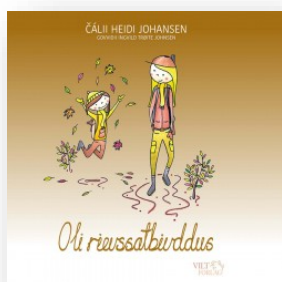
June Sommer Strask



NRK arkivet

Samiske TV-serier, dokumentarer og diverse annet filmmateriale.

NRK 2021



Oli rievssatbivddus

Nordsamisk barnebok. En fortelling om finnmarksjenta Oli som er på rypejakt med mamma.

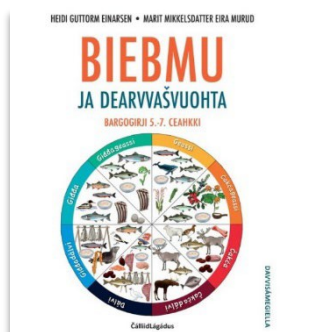
*Vilt Forlag 2021
Heidi Johansen*



Giellaspáiddar 1

Nordsamisk lærebok for videregående skole elever. Boka følger fagfornyelsen 2020.

Davvi Girji 2021



Biepmu ja dearvvašvuohhta

Lese- og arbeidsbok i mat og helse for mellomtrinnet. Til bøkene er det også laget et digitalt læremiddel.

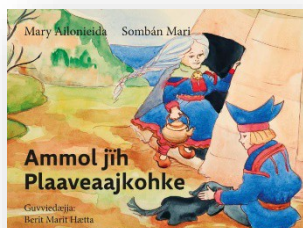
ČálliidLágádus 2021



Lisá Imájáimon

Alice i eventyrland på lulesamisk. Boka er opprinnelig en engelsk barnebok fra 1865, med originaltittelen "Alice's adventures in Wonderland".

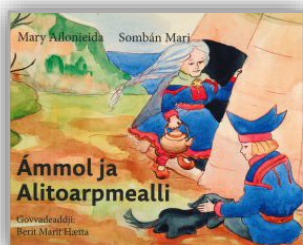
Tjihkkom Almmudahka 2021
Lewis Carroll



Ammol j̄ih Plaaveaajkohke

Sørsamisk oversettelse av den første nordsamiske barneboken, "Ámmul ja alit oarbmælli" fra år 1976.

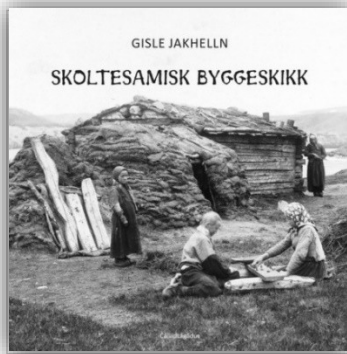
Gielem nastedh 2021
Marry Áilonieida Somby



Ámmol ja Alitoarpmealli

Andre utgivelse av den første nordsamiske barneboken. Boken handler om en ung gutt som treffer to huldrjenter på fjellet og får den andre til kone.

Gielem nastedh 2021
Marry Áilonieida Somby

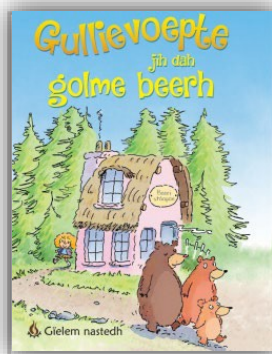


Skoltesamisk byggeskikk

Denne boka tar for seg skoltesamenes kulturarv ved å presentere byggeskikkene som var vanlig blant østsamene.

ČálliidLágádus 2021

Gisle Jakhelln



Gullievoepte

Gullhår og de tre bjørnene på sørsamisk.

Gielem nastedh 2021

Susanna Davidson



Huldresteinen

Barnebok på norsk og nordsamisk, basert på en tradisjonell samisk fortelling.

Davvi Girji 2021

Heidi Persen

 Læremiddelportal

 Produksjonsverktøy

 Delingsarena

 ovttas
aktan
aktesne